Psa

Chapter 131

Amharic Interlinear

Reference: Amharic Selassie Bible

1 שִׁיר | –እና–በ–ዘፈን
הַמַּעֲלוֹת | –በ–steps
לְדָוִד | ዳዊት
וַיהוָה | እግዚአብሔር
לֹא־ | አል
H3808
גָבַהּ | is–haughty
H1361
לִבִּי | ልብ
וְלֹא־ | አል
H3808
רָמוּ | ከፍ–አደረገ
עֵינָי | ዓይን
וְלֹא־ | አል
H3808
הִלַּכְתִּי | ሄደ
H1980
בִּגְדֹלוֹת | ታላቅ
וּבְנִפְלָאוֹת | ይሠኝልም
H6381
מִמֶּנִּי׃ | –ከ

አቤቱ፥ ልቤ አይታበይብኝ፥ ዓይኖቼም ከፍ ከፍ አይበሉብኝ፤ ከትልልቆች ጋር፥ ከእኔም ይበልጥ ከሚከበሩ ጋር አልሄድሁም።

2 אִם־ | ከ
לֹא | አል
H3808
שִׁוִּיתִי | I–have–calmed
וְדוֹמַמְתִּי | –እና–ነበረ–silent
נַפְשִׁי | ነፍስ
H5315
כְּגָמֻל | መጠቃት
H1580
עֲלֵי | –በ
אִמּוֹ | እናት
H0517
כַּגָּמָל | መጠቃት
H1580
עָלַי | –በ
נַפְשִׁי׃ | ነፍስ
H5315

ነፍሴን አሳረፍኋት፥ የእናቱንም ጡት እንዳስተውት ዝም አሰኘኋት፤ ነፍሴ የእናቱን ጡት እንዳስተውት በእኔ ውስጥ ናት።

3 יַחֵל | –እና–ጠበቀ
H3176
יִשְׂרָאֵל | እስራኤል
H3478
אֶל־ | –ወደ
H0413
יְהוָה | እግዚአብሔር
H3068
מֵעַתָּה | አሁን
H6258
וְעַד־ | እስከ
H5704
עוֹלָם׃ | ዘላለም
H5769

ከዛሬ ጀምሮ እስከ ዘላለም እስራኤል በእግዚአብሔር ይታመን።